

إذا تناولت بالخطأ جرعة أعلى  
يشكل عام، إذا تناولت عن طريق الخطأ جرعة إضافية، لا ينفي أن يسبب هذا أعراضًا سلبية. استمر  
تناوله لفترة إضافية كالخطاب.

إذا كنت تتناول أنت أو شخص آخر كمية كبيرة من تراماراز 100 ملغ/مل ملحة واحدة، يجب التوجه  
فوراً إلى المستشفى أو الطبيب.

علامات المرض الشديدة مثل حفakan، جهاز، نقيبات، اخلاجات وصعوبات في التنفس قصيرة، نبضات قلب  
سريعة، انتفاخ، فقدان الوعي، اخلاجات وصعوبات في التنفس أو تنفس مطحني.

إذا نسيت تناول الدواء  
إذا نسيت تناول تراماراز 100 ملغ/مل من المرجح أن يعود الألم. لا تتناول جرعة مضاعفة للتعويض  
عن الجرعة المنشورة، ببساطة أسمئ بتناول الدواء كالسابق.

إذا توقيت عن تناول الدواء  
لا يجوز تناول أي دواء بشكل مفاجئ. إذا أردت إيقاف تناول الدواء، استشر الطبيب أولًا. يشرح  
الكثير كيف تفعل ذلك، بشكل عام عن طريق تقليل الجرعة بالتدريج، حتى تكون أعراض الطعام الغير  
مرغبة قليلة.

اعتراض فضام مثل عدم راحة، صعوبات نوم، عصبية، عدم هدوء، قلق، إدراك لذذات القلب، ارتفاع  
ضغط الدم، غثيان أو تقيؤ، إسهال، ارتجاف أو تعرق من الممكن أن ظهر إذا توقيت عن التناول

يجب التوجه إلى الطبيب. حتى لو طرأ حسون بوضاع الصحي، لا يجوز إيقاف العلاج بدون استشارة الطبيب.

لا يجوز تناول الأدوية في الليل؛ تتحقق من المصطلح والجرعة في كل مرة تتناول فيها دوام، ضع  
الانتباطات الطبية إذا تجاهلهما.

إذا كانت لديك أسلمة إضافية حول استعمال الدواء، استشر الطبيب أو الصيدلي.

**4. الأعراض الجانبية**

كما هو الحال في كل دواء، استخدم تراماراز 100 ملغ/مل قد يؤدي إلى أعراض جانبية لدى بعض

المستخدمين. لا تغدو من قراءة قائمة الأعراض الجانبية، من الممكن أن لا تعياني من أي واحد منها.

يجب التوجه فوراً للطبيب إذا كنت تعيش أعراض لرد فعل تحسسي مثل انتفاخ الوجه، المنسان و/أو

الحنجرة و/أو صعوبات في البلع أو شرى (hives)، دعماً حمراء في الجلد بالإضافة إلى

صعوبات في التنفس.

أعراض جانبية شائعة جداً (أعراض التي تظهر لدى أكثر من مستخدم واحد من عشرة):

• دوخة.

• غثيان.

أعراض جانبية غير شائعة (أعراض التي تظهر لدى أقل من 10-1 مستخدمين من بين 100):

• آلام رأس، نعاس.

• تقيؤ.

• إمساك، حفاف في القم، نقيبات.

• تعرق.

أعراض جانبية غير عاديّة (أعراض التي تظهر لدى 1-10 مستخدمين من بين 1,000):

• تآثرات على القلب وعلى الدورة المخوية (إدراك لذذات القلب، نقص ضرب، الشعور بالإغماء

والإكتئاب)، تحدث الأعراض الجانبية هذه غالباً في الأسنان في وضعية الوقوف أو تجاهله.

• ردود فعل جلدية (مثل حكة، ملحة).

أعراض جانبية ثانية (أعراض التي تظهر لدى 1-10 مستخدمين من بين 10,000):

• ردود فعل تحسسيّة (مثل صعوبات في التنفس، صفير، انتفاخ في الجلد) وصدمة (فشل مفاجئ

بنقص الدام).

• ارتفاع في ضغط الدم.

• اصحابين غير عاديّة (مثل حكة، نزف، اختدران)، ارتجاف، نوبات صرخ، تشنجات في العضلات،

قلة التناسق في الحركات، قدان وعي موت (اغماء)، اضطرابات في الكلى).

• نوبات صرخ هذه للأسباب يعلمه عالياً من ترايمارول أو عندما تتناول ترايمارول بالتزامن

مع الورقة الرؤوسية، توسيع مفرط للحدقات، تناول الحدقات.

• تغيرات في الشهية.

• هلوسات، ارتباك، اضطرابات في النوم، هذيان، قلق وكوابيس ليلية.

قد تهدى بعد تناول تراماراز 100 ملغ/مل لكنها تتحسن في المساء. قد تقاوم شدتها وطبعتها

أياً كان العلاج المخدرات، وهذا يعتمد على شدة المخدرات.

• اعتماد مزاج عصبي، تغيرات في النشاط (يشكل عالم اخفاذه، لعبنا ارتفاع) وأعراض

في الإدراك المعرفي والشخصي (وعي اخفاذه وقدرة متضخضة على اتخاذ القرارات، مما قد يؤدي

إلى خطأه في التقدير).

• تنشيط الروحية، توسيع مفرط للحدقات، تناول الحدقات.

• تغيرات طبعه، صبغ، تغير.

• تغيرات في النوم، قلة النوم.

• صعوبات أو الام عند النبول، قلة البول.

أعراض جانبية ثانية جداً (أعراض التي تظهر لدى أقل من مستخدم واحد من 10,000):

• ارتفاع بايزيمات الكبد.

أعراض جانبية شيوها غير معروفة (أعراض التي لم يحدد شيوها بعد):

• مستوى منخفض جداً من السكر في الدم.

• فرقاً.

• ملامسة السيروبروتينين التي من الممكن أن تتمثل بتغير في الوضع النفسي (تشمل الأعراض التالية:

عدم هدوء، هلوسات، غثيرة، coma) (وتأثيرات أخرى، مثل حمى، ارتفاع في نظم القلب، ضغط

دم غير مترافق، تشنجات غير اراديّة، تصلب في العضلات، لفة التناقض، لفة التناقض، أو أعراض بالجهاز

العصبي (مثل غثيان، تقيؤ، إسهال) (انظر للبندين 2 "أفضل استخدام الدواء").

• تخلص وإدامة (انظر لاحقاً "كيف أعلم أنني ممند").

فطام عن الطعام:

عندما توقف عن تناول ترايماراز 100 ملغ/مل من الممكن أن تعيش أعراض فطام التي تشمل عدم

ارتفاع، صعوبات في النوم، صصبية، قلق، إدراك لذذات القلب، ارتفاع في ضغط الدم، غثيان، إسهال.

كيف أعلم أنني ممند؟

إذا علامة على الامان:

• كنت تشعر أنك بحاجة لاستعمال دواء تختلف عن تلك الموصى بها.

• كنت تشعر أنك بحاجة لاستعمال دواء لأسباب تختلف عن تلك الموصى بها.

• عندما توقف عن تناول الدواء لأسباب تفكك عن تلك الموصى بها.

إذا أحظت أحد هذه الأعراض عليك تحدث عن ذلك طبيب.

إذا ظهرت أعراض جانبية، إذا تفاقم أحد الأعراض الجانبية، أو عندما تعاني من عرض جانبية لم يذكر

في الشارة، عليك استشارة الطبيب.

التليل عن أعراض جانبية

بالإمكان التليل عن أعراض جانبية لوزارة الصحة بواسطة الضغط على الرابط "How to tell if you've had side effects from a medicine" (www.health.gov.il).

الدواء إلى الرابط: <https://sideeffects.health.gov>.

5. كيف تاخذ الدواء؟

• تجنب التسوس! يجب حفظ هذا الدواء وكل دواء آخر في مكان مغلق بعيداً عن متناول أيدي و المجال

روية الأطفال.

• وأو الرغبة بذلك يمكن التسوس. لا تسبب التسوس صرحة من طبيبه.

• لا يجوز استعمال الدواء بعد تاريخ انتهاء الصلاحية (exp. date) الذي يظهر على العبوة. تاريخ

انتهاء الصلاحية يرجح إلى اليوم الأخير من نفس الشهر.

• شروط التخزين:

• يجب تناول الدواء تحت 25°C.

• لا يجوز استعمال الدواء أكثر من 21 شهرًا من يوم الفتح.

• يخزن في الأداة المائية.

• لا يجوز تخالص من الأدوية في المجاري أو في سلة النفايات لأنها تضر بالبيئة.

من الأدوية التي لا تستعمل بعد هذه الوسائل سوف تساهم بالحفاظ على البيئة.

6. معلومات إضافية:

اضافة للمركب الفعال يحتوي الدواء أيضاً على:

Glycerol, propylene glycol, sucrose, macrogolglycerol hydroxystearate,

peppermint aroma, sodium cyclamate, potassium sorbate, saccharin

sodium, anise aroma, purified water.

كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العبوة:

محلول شفاف حتى مائل لل醑ة، لزج قليلاً.

تحتوي قينية الدواء على قطاراً لقياس الكمية الدوائية، تحوي كل قينية على 10 مل من المستحضر.

صاحب التسجيل: راز روكتوت. م.ض.، جيشر، غيفيش 31، المنطقة الصناعية عيمك حيف، إسرائيل.

المنتج: ABC Farmaceutici S.p.A., Italy.

رقم تسجيل الدواء في سجل الأدوية الرسمي في وزارة الصحة: 00-34205-154-88.

تم التسجيل في إطار 2023 وفق تعليمات وزارة الصحة.

لتوضيح وتسهيل القراءة، تحت صياغة هذه النشرة بصياغة المذكر. بالرغم من ذلك، الدواء مخصص

لكل الجنسين.

RAZP1025-03

- كنت تعاني من اضطرابات في مستوي الوعي (إذا كنت تشعر أنك على وشك الإغماء).
- كنت في حالة صدمة (من الممكن أن يكون العرق البارد شارة لذلك).
- كنت تعاني من ضغط متزايد على الدماغ (من الممكن أن يحدث عقب اصابة في الرأس أو مرض دماغي).
- كنت تعاني من صعوبات في التنفس.
- كنت تعاني من العرق المتزايد (الاحتلال) (احتلال الخطر) للاكتئابات لأن جزء منها من الممكن أن ينفاذ مع ترايمارول (انظر لاحقاً "التفاعلات بين الأدوية").
- كنت تعاني من مرض كد أو كلى.

مشكل تناول المرتبط بالتواء

يحتوي ترايماراز 100 ملغ/مل على المادة الفعالة التي تسمى لفيسيلا الأدوية التي تسمى أفيونيات، قد تؤدي إلى الأفيونيات إلى مشكل تناول المرتبط بالتواء، على سبيل المثال توقف التنفس أثناء النوم (التنفس سلس/احتلال التنفس) الذي ينفصل في النوم.

هذا يختلف لمعاهدة توقف التنفس أثناء النوم متعلق بجرعة الدواء، لأن الاختلال (احتلال الخطر) للاكتئابات لأن المكن أن ينفاذ مع ترايمارول (انظر لاحقاً "التفاعلات بين الأدوية").

تم الإبلاغ عن نوبات صرخ لدى متعالجين تناولوا ترايمارول بجرعة اليومية الموصى بها. قدزيد الاختلال عندما تكون

جرعات الترايمارول أعلى من الحد الأقصى للجرعة اليومية الموصى بها (400 مل).

إن تناول هذا الدواء بشكل ثابت، خصوصاً لفترات زمنية، من الممكن أن يؤدي إلى الامان. كان يتوجب على طبيبك أن يفسر

لـك ما هي مدة العلاج المطلوبة، متى من المفضل توقفه وكيف يجب فعل ذلك بشكل آمن.

بالنسبة للعلاج.

إن تناول هذا الدواء بشكل مفاجئ، خصوصاً لفترات زمنية، من الممكن أن يؤدي إلى ارتفاع ضغط الدم.

الإيجابيات والسلبيات

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من الإيجابيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تناول هذا الدواء يزيد من السلبيات، بما في ذلك تخفيف المرض.

إن تنا